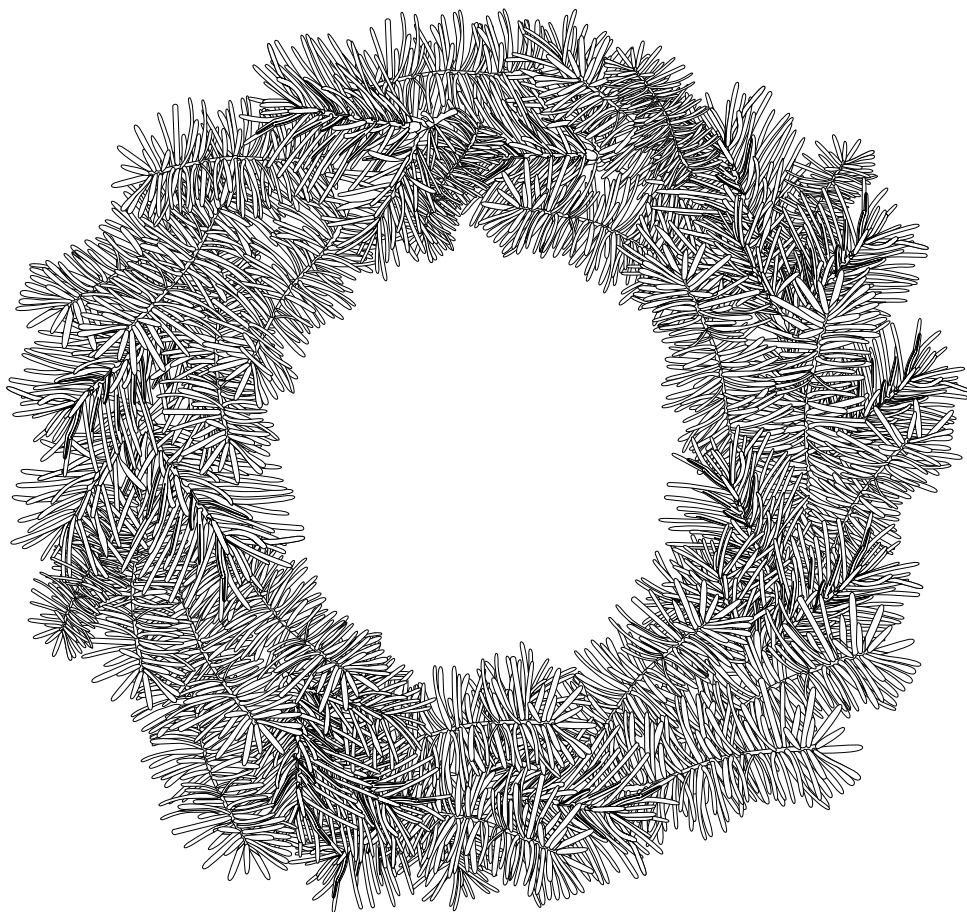


**XMASCL45**



Battery 3x 1.5V AA

IP44

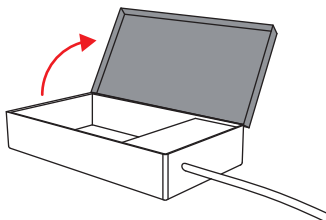


**X1**

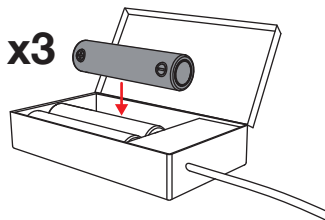


**X3**

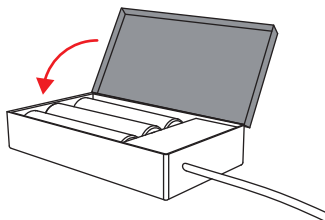
**1** a



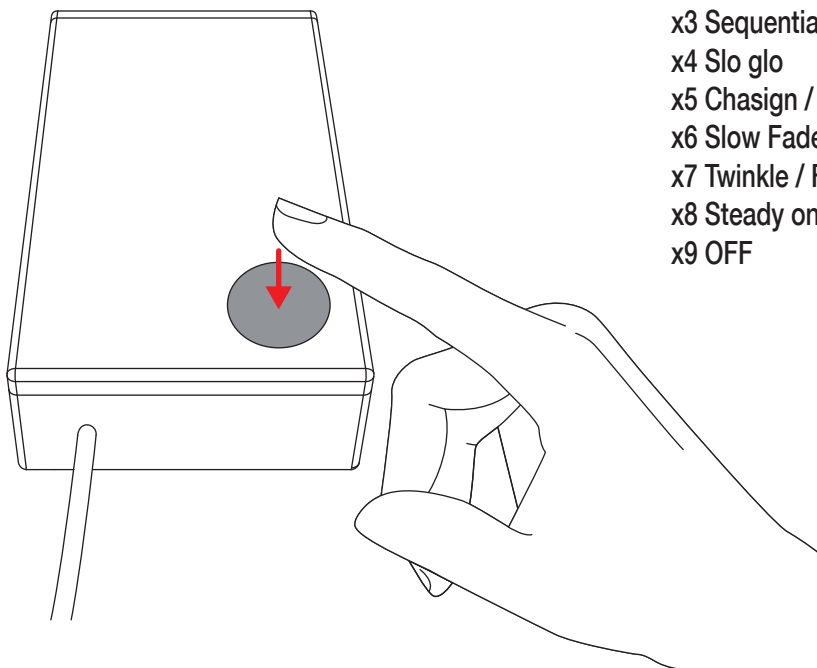
b



c



## REMOTE



- x1 Combination
- x2 In Wave
- x3 Sequential
- x4 Slo glo
- x5 Chasign / Flash
- x6 Slow Fade
- x7 Twinkle / Flash
- x8 Steady on
- x9 OFF

## **(FR) MANUEL D'UTILISATION**

Lire attentivement et suivre les instructions contenues dans ce manuel.  
Gardez cette notice pour pouvoir vous en référer ultérieurement.

### **PRECAUTIONS D'UTILISATION**

Vérifier que le produit ne soit pas endommagé avant toute manipulation.  
Mettre le produit hors tension avant toute manipulation.  
Ne pas installer près d'une source de chaleur.  
Assurez-vous que le produit soit installé conformément aux instructions données.  
Pour toute réparation, veuillez-vous adresser à une personne qualifiée ou à votre revendeur.  
Maintenir le produit et ses éléments hors de la portée des enfants.  
IP44 : Protégé contre les corps solides supérieurs à 1mm. Protégé contre les projections d'eau de toutes directions.  
Assurez-vous que le produit soit solidement fixé.  
Rechargez entièrement la batterie avant la 1ère utilisation.

**AVERTISSEMENT - CET ÉCLAIRAGE NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ SANS QUE TOUS LES JOINTS SOIENT EN PLACE.**

La société YANTEC décline toute responsabilité en cas d'utilisation non conforme aux indications de cette notice.

### **GARANTIE**

Votre produit est garanti 2 ans.  
Les conditions de garantie sont conformes aux dispositions légales et sont assujetties aux changements techniques.  
Pour tout produit endommagé, merci de contacter votre revendeur.

### **RECYCLAGE**

Au sein de l'UE, ce symbole  indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. L'appareil contient des matériaux recyclables de grande valeur qui doivent être triés et qui peuvent nuire à l'environnement ou à la santé humaine s'il n'est pas jeté correctement. Veuillez-vous débarrasser des vieux appareils en utilisant le système de collecte approprié ou envoyez l'appareil pour qu'il soit éliminé à l'endroit où vous l'avez acheté, ce qui permettra de le recycler.

## **(ES) MANUAL DEL USUARIO**

Lea y siga cuidadosamente las instrucciones de este manual.  
Conserve este manual para futuras consultas.

### **PRECAUCIONES DE USO**

Compruebe que el producto no está dañado antes de manipularlo.  
Apague el producto antes de manipularlo.  
No instalar cerca de una fuente de calor.  
Asegúrese de que el producto está instalado de acuerdo con las instrucciones dadas.  
Para las reparaciones, póngase en contacto con una persona cualificada o con su distribuidor.  
Mantenga el producto y sus componentes fuera del alcance de los niños.  
IP44: Protección contra objetos sólidos de más de 1mm. Protegido contra las salpicaduras de agua de todas las direcciones.  
Asegúrese de que el producto está bien montado.  
Cargue completamente la batería antes del primer uso.

**ADVERTENCIA - ESTA LUZ NO DEBE UTILIZARSE SIN QUE ESTÉN COLOCADOS TODOS LOS PRECINTOS.**

YANTEC no acepta ninguna responsabilidad por cualquier uso que no esté de acuerdo con estas instrucciones.

### **GARANTÍA**

Su producto tiene una garantía de 2 años.  
Las condiciones de garantía se ajustan a las disposiciones legales y están sujetas a cambios técnicos.  
Para cualquier producto dañado, póngase en contacto con su distribuidor.

### **RECICLAJE**

En la UE, este símbolo  indica que este producto no debe eliminarse con los residuos domésticos. El aparato contiene valiosos materiales reciclables que deben separarse y que pueden dañar el medio ambiente o la salud humana si no se eliminan correctamente. Por favor, elimine los aparatos viejos mediante el sistema de recogida adecuado o envíe el aparato para su eliminación en el lugar de compra para su reciclaje.

## **(GB) USER'S MANUAL**

Read and follow the instructions in this manual carefully.  
Keep this manual for future reference.

### **PRECAUTIONS FOR USE**

Check that the product is not damaged before handling.  
Turn off the power before handling.  
Do not install near a heat source.  
Make sure that the product is installed according to the given instructions.  
For repair, please contact a qualified person or your dealer.  
Keep the product and its components out of the reach of children.  
IP44: Protected against solid objects larger than 1mm. Protected against water spray from all directions.  
Make sure the product is securely mounted.  
Fully charge the battery before first use.

**WARNING - THIS LIGHT MUST NOT BE USED WITHOUT ALL SEALS IN PLACE.**

YANTEC is not responsible for any use not in accordance with this manual.

### **GUARANTEE**

Your product is guaranteed for 2 years.  
The warranty conditions are in accordance with the legal provisions and are subject to technical changes.  
For any damaged product, please contact your dealer.

### **RECYCLING**

Within the EU, this symbol  indicates that this product may not be disposed of with household waste. Devices contain valuable recyclable materials for recycling should be sorted and to the environment or human health from uncontrolled waste disposal. Please dispose of old appliances using appropriate collection system or send the unit for disposal at the place where you bought it. This will then make the device of recycling.

## **(PT) MANUAL DO UTILIZADOR**

Leia e siga cuidadosamente as instruções deste manual.  
Guarde este manual para referência futura.

### **PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**

Verificar se o produto não está danificado antes de o manusear.  
Desligar o produto antes de o manusear.  
Não instalar perto de uma fonte de calor.  
Certificar-se de que o produto é instalado de acordo com as instruções dadas.  
Para reparações, por favor contacte uma pessoa qualificada ou o seu revendedor.  
Manter o produto e os seus componentes fora do alcance das crianças.  
IP44: Protegido contra objetos sólidos com mais de 1mm. Protegido contra spray de água de todas as direções.  
Asegurar que o produto é montado de forma segura.  
Carregar totalmente a bateria antes da primeira utilização.

**AVISO - ESTA LUZ NÃO DEVE SER UTILIZADA SEM QUE TODOS OS SELOS ESTEJAM NO LUGAR.**

YANTEC não aceita qualquer responsabilidade por qualquer utilização não conforme com as presentes instruções.

### **GARANTIA**

O seu produto é garantido por 2 anos.  
As condições de garantia estão em conformidade com as disposições legais e estão sujeitas a alterações técnicas.  
Para qualquer produto danificado, por favor contacte o seu revendedor.

### **RECICLAGEM**

Dentro da UE, este símbolo  indica que este produto não deve ser eliminado com o lixo doméstico. O aparelho contém materiais recicláveis valiosos que precisam de ser separados e podem prejudicar o ambiente ou a saúde humana se não forem eliminados de forma adequada. É favor eliminar os aparelhos antigos utilizando o sistema de recolha apropriado ou enviar o aparelho para eliminação no local de compra para reciclagem.

## IT MANUALE D'USO

Leggere e seguire attentamente le istruzioni contenute in questo manuale.  
Conservare questo manuale per riferimenti futuri.

## PRECAUZIONI D'USO

Verificare che il prodotto non sia danneggiato prima di maneggiarlo.  
Spegnere il prodotto prima di maneggiarlo.  
Non installare in prossimità di una fonte di calore.  
Assicurarsi che il prodotto sia installato secondo le istruzioni fornite.  
Per le riparazioni, rivolgersi a un tecnico qualificato o al proprio rivenditore.  
Il proprio rivenditore.  
Tenere il prodotto e i suoi componenti fuori dalla portata dei bambini.  
IP44: protezione da oggetti solidi di dimensioni superiori a 1 mm. Protetto contro gli spruzzi d'acqua provenienti da tutte le direzioni.  
Assicurarsi che il prodotto sia montato in modo sicuro.  
Caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo.

**ATTENZIONE** - QUESTA LUCE NON DEVE ESSERE UTILIZZATA SENZA CHE TUTTE LE GUARNIZIONI SIANO STATE INSERITE.

YANTEC non si assume alcuna responsabilità per un uso non conforme alle presenti istruzioni.

## GARANZIA

Il prodotto è garantito per 2 anni.  
Le condizioni di garanzia sono conformi alle disposizioni di legge e sono soggette a modifiche tecniche.  
Per qualsiasi prodotto danneggiato, contattare il proprio rivenditore.

## RICICLO

All'interno dell'UE, questo simbolo  indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici. L'apparecchio contiene preziosi materiali riciclabili che devono essere separati e che possono danneggiare l'ambiente o la salute umana se non vengono smaltiti correttamente. Si prega di smaltire i vecchi apparecchi utilizzando il sistema di raccolta appropriato o di inviare l'apparecchio per lo smaltimento presso il luogo di acquisto per il riciclaggio.

## DE BENUTZERHANDBUCH

Lesen und befolgen Sie die Anweisungen in diesem Handbuch sorgfältig.  
Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

## VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH

Vergewissern Sie sich, dass das Produkt nicht beschädigt ist, bevor Sie es benutzen. Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie es benutzen.  
Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf.  
Vergewissern Sie sich, dass das Gerät gemäß den Anweisungen installiert wurde. Für Reparaturen wenden Sie sich bitte an eine qualifizierte Person oder Ihren Händler. Ihren Händler.  
Bewahren Sie das Produkt und seine Komponenten außerhalb der Reichweite von Kindern auf.  
IP44: Geschützt gegen feste Gegenstände, die größer als 1 mm sind.  
Geschützt gegen  
Spritzwasser aus allen Richtungen.  
Stellen Sie sicher, dass das Produkt sicher montiert ist.  
Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

**WARNUNG** - DIESE LEUCHTE DARF NICHT VERWENDET WERDEN, WENN NICHT ALLE PLOMBEN VORHANDEN SIND.

YANTEC übernimmt keine Verantwortung für eine Verwendung, die nicht in Übereinstimmung mit dieser Anleitung steht.

## GARANTIE

Für Ihr Produkt gilt eine Garantie von 2 Jahren.  
Die Garantiebedingungen richten sich nach den gesetzlichen Bestimmungen und vorbehaltlich technischer Änderungen. Im Falle eines beschädigten Produkts wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

## RECYCLING

Innerhalb der EU bedeutet dieses Symbol , dass dieses Produkt nicht mit dem nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Geräte enthalten wertvolle, wiederverwertbare Materialien für das Recycling sortiert werden und die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung. Bitte entsorgen Sie Altgeräte über ein geeignetes Sammelsystem oder senden Sie das Gerät zur Entsorgung an den Ort, wo Sie es gekauft haben. Dieser wird das Gerät dann dem Recycling zuführen.

## NL GEBRUIKERSHANDLEIDING

Lees en volg de instructies in deze handleiding zorgvuldig.  
Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

## VOORZORGSMAATREGELEN VOOR GEBRUIK

Controleer of het product niet beschadigd is alvorens het te hanteren.  
Schakel het product uit alvorens het te hanteren.  
Niet installeren in de buurt van een warmtebron.  
Zorg ervoor dat het product wordt geïnstalleerd volgens de gegeven instructies.  
Neem voor reparaties contact op met een gekwalificeerd persoon of uw dealer.  
uw dealer.  
Houd het product en zijn bestanddelen buiten het bereik van kinderen.  
IP44: Beschermd tegen vaste voorwerpen groter dan 1mm. Beschermd tegen spatwater uit alle richtingen.  
Zorg ervoor dat het product goed gemonteerd is.  
Laad de batterij volledig op voor het eerste gebruik.

**WAARSCHUWING** - DEZE LAMP MAG NIET WORDEN GEBRUIKT ZONDER DAT ALLE AFDICHTINGEN ZIJN AANGEBRACHT.

YANTEC aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor enig gebruik dat niet in overeenstemming is met deze instructies.

## GARANTIE

Uw product heeft 2 jaar garantie.  
De garanti voorwaarden zijn in overeenstemming met de wettelijke bepalingen en zijn onderhevig aan technische wijzigingen.  
Neem voor elk beschadigd product contact op met uw dealer.

## RECYCLING

Binnen de EU geeft dit symbool  aan dat dit product niet met het huishoudelijk afval mag worden weggegooid. Het apparaat bevat waardevolle recycleerbare materialen die moeten worden gescheiden en die het milieu of de volksgezondheid kunnen schaden als ze niet op de juiste manier worden verwijderd. Gooi oude apparaten weg via het daarvoor bestemde inzamelsysteem of stuur het apparaat op naar de plaats van aankoop voor recycling.

## EL ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

Διαβάστε και ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες σε αυτό το εγχειρίδιο.  
Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά.

## ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

Ελέγξτε ότι το προϊόν δεν έχει υποστεί ζημία πριν το χρησιμοποιήσετε.  
Κλείστε το ρεύμα πριν το χειρισμό.  
Μην τοποθετείτε κοντά σε πηγή θερμότητας.  
Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με τις οδηγίες που δίνονται.  
Για επίσκεψη, επικοινωνήστε με ένα εξειδικευμένο άτομο ή τον αντιπρόσωπό σας. Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.  
IP44: Προστατεύεται από στερεά αντικείμενα μεγαλύτερα από 1mm.  
Προστατεύεται από ψεκασμό νερού από όλες τις κατευθύνσεις.  
Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι στερεωμένο με ασφάλεια.  
Φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν από την πρώτη χρήση.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** - ΑΥΤΟ ΤΟ ΛΑΜΠΙ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΧΩΡΙΣ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΣΦΥΓΙΔΕΣ ΣΤΗΝ ΘΕΣΗ.

Η YANTEC δεν ευθύνεται για οποιαδήποτε χρήση που δεν είναι σύμφωνα με το παρόν εγχειρίδιο.

## ΕΓΓΥΗΣΗ

Το προϊόν σας έχει εγγύηση 2 χρόνια.  
Οι όροι της εγγύησης υποκείμενοι με τις νομικές διατάξεις και τις αντίστοιχες τεχνικές αλλαγές.  
Για οποιοδήποτε κατεστραμμένο προϊόν, επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας.

## ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

Εντός της ΕΕ, αυτό το σύμβολο  υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορριπτείται με τα οικιακά απορρίμματα. Οι συσκευές περιέχουν πολύτιμα ανακυκλώσιμα υλικά.

Τα υλικά για ανακύκλωση θα πρέπει να ταξινομούνται προς το περιβάλλον από την ανεξάρτητη αρχή. Παρακαλούμε να τηρείτε τις παλιές συσκευές χρησιμοποιώντας κατάλληλο σύστημα συλλογής ή στείλετε τη μονάδα για απόρριψη στο μέρος όπου το αγοράσατε.  
Αυτό θα κάνει στη συνέχεια τη συσκευή ανακυκλώσιμη.

**XANLITE** - Yantec  
92 boulevard Victor Hugo  
92110 Clichy - France

W01 [www.xanlite.com](http://www.xanlite.com)